

CD Soundmachine

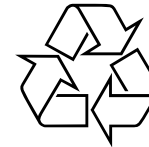
AZ1133

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome



Meet Philips at the Internet
<http://www.philips.com>

Käyttöopas



AZ1133

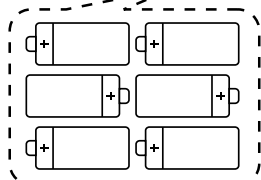
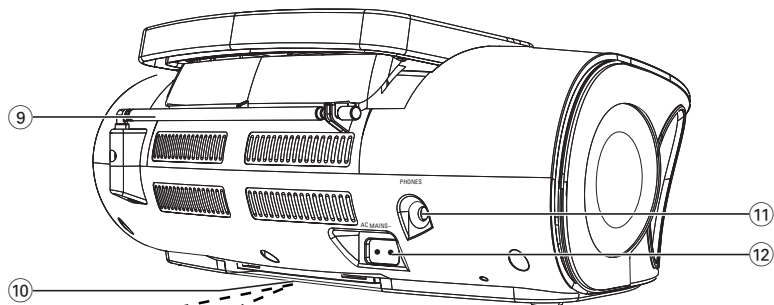
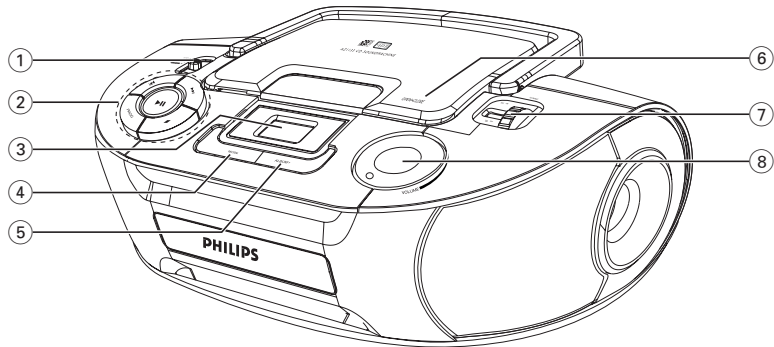
PHILIPS



Printed in China

PDCC-ZYL-0803

1

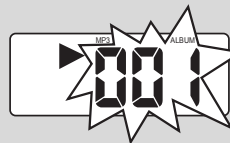


6 x R14 · UM-2 · C-CELLS

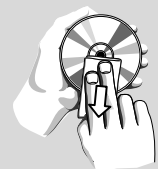
2



3



4



5



6



Onnitellut ostoksestasi ja tervetuloa Philipsiin!

Hyödynnä Philipsin tuki ja rekisteröi tuotteesi osoitteessa www.philips.com/welcome.

Mukana olevat tarvikkeet

– Verkkojohto

Ylä- ja etupaneeli (Katso [1](#))

① **Lähteen valitsin: CD/MP3, FM, MW tai OFF (Ei)**

– valitsee CD/MP3-, FM- tai MW-äänilähteen

② **▶ II** – käynnistää tai keskeyttää CD/MP3:n toiston

▶▶ ◀◀

– valitsee seuraavan/edellisen raidan

– pikahaku taakse-/eteenpäin (pidä painiketta alhaalla)

PROG – ohjelmoi ja tarkistaa ohjelmoidut kappalenumerot

■ – pysäyttää CD:n toiston;
– pysäyttää CD-toiston

③ **Display** – esittää CD-toiminnot

④ **MODE** – valitsee erilaisia toistotiloja esim. REPEAT tai SHUFFLE (satunnainen) järjestys

⑤ **ALBUM+**
– **MP3-CD-soitto vain:** valitsee albumin

⑥ **OPEN/CLOSE** – nosta tästä CD-pesän

⑦ **TUNING** – virittää radiokanaville

⑧ **VOLUME** – säätää äänenvoimakkuuden tason

Taka- ja alapaneeli (Katso [1](#))

⑨ **Ulosvedettävä antenni** – parantaa FM-vastaanottoa

⑩ **Paristolokero** - 6 paristoa varten, tyyppiä **R-14, UM-2** tai **C-soluiset**

⑪ **🔊** – 3,5 mm stereo-kuulokeliitin

Hyödyllisiä vinkkejä: Kaiuttimet mykistetään,

Säätimet /Virtalähde

kun kuulokkeet on kytketty laitteeseen.

⑫ **AC MAINS~** – liitin sähköjohtoa varten

MUISTUTUS

Muiden kuin tässä kuvattujen säätimien tai säätöjen tai toimenpiteiden käyttö voi aiheuttaa vaarallisen altistuksen säteilylle tai muun turvallisuutta vaarantavan seurauksen.

Tämä tuote on Euroopan unionin asettamien radiohärintää koskevien säännösten mukainen.

Virtalähde

Aina kun mahdollista käytä sähkövirtaa, jos haluat säästää paristojen kestoa. Muista irrottaa kosketin laitteesta ja pistorasiasta ennen paristojen asennusta.

Akut

1 Asenna 6 paristoa, tyyppi **R-14, UM-2** tai **C-solut**, (eivät sisälly toimitukseen, mieluummin alkaliparistot) ja varmista oikea polaarisuus. (Katso [1](#))

2 Sulje lokeron kansi ja varmista, että akut ovat kunnolla ja oikein paikoillaan. Laite on nyt käyttövalmis.

• Paristojen väärä käyttö voi aiheuttaa elektroyhtyvyyden ja syövyttää paristolokeron tai saada aikaan paristojen halkeamisen. Näin ollen:

• Älä sekoita paristotyyppiä, esim. alkaliparistoja hiili-sinkki-paristoihin. Käytä laitteessa vain samantyyppisiä paristoja.

• Uusia paristoja asennettaessa älä käytä vanhoja paristoja uusien paristojen yhteydessä.

• Poista paristot, jos laitetta ei tulla käyttämään pitkään aikaan.

Virtalähde

Paristot sisältävät kemiallisia aineita, joten ne on hävitettävä asianmukaisella tavalla.

Vaihtovirran käyttö

VAROITUS: tarkista aina, että olet laitteen virta on katkaistu, ennen kuin vaihdat tai irrotat virtalähteen.

1 Tarkista, että laitteen pohjaosassa sijaitsevan tyyppikilven osoittama virtajännite vastaa paikallista sähkövirtalähdettä. Jos näin ei ole, ota yhteys myyntiliikkeeseen tai huoltokeskukseen.

2 Liitä sähköjohto **AC MAINS**-sisäänmenoon ja pistorasiaan. Liitä virtajohto pistorasiaan.

3 Virtalähteen katkaisemiseksi irrota sähköjohto pistorasiasta.

4 Asenna laite lähelle pistorasiaa paikkaan, josta johtoon ylettyy hyvin.

• Irrota sähköjohto pistorasiasta laitteen suojaamiseksi kovien ukkosilmojen aikana. Varmista irrottaessasi laitetta verkkovirrasta, että pistoke on kokonaan irti pistorasiasta. Lapset voivat vahingoittaa itseään, jos kaapelin irtonaisessa päässä on vielä virtaa tai jos vain laitteen takaosassa oleva liitin on irrotettu PISTORASIASTA.

Tämä tyyppilaatta sijaitsee laitteen pohjassa.

Hyödyllisiä vinkkejä:

– Turhaa virrankulutusta voi välttää asettamalla lähteen valitsimen asentoon **OFF** laitteen käytön jälkeen

Huom.

Toiminnanvalitsin on kytketty toisiopuolelle, eikä se kytkke laitella irti sähköverkosta. Sisäänrakennettu verkko-osa on kytkettyä sähköverkkoon aina silloin, kun pistoke on pistorasiassa.

Perustiominot/Tuner

Perustiominot

Virran kytkentä ja katkaisu ja toiminnon valinta

- Toiminnon kytkemiseksi säädä **Lähteen valitsin** valitsemaan: **D/MP3, FM** tai **MW** - tai **TAPE/OFF**-toiminto ja käytä seuraavana esitettyjä vastaavia toimintosäätimiä.
- Laitteesta voi katkaista virran asettamalla lähteen valitsimen asentoon **OFF**.

Äänenvoimakkuuden säätäminen

Säädä äänenvoimakkuutta **VOLUME**-ohjaimella.

Radiolähetys

- Valitse Lähteen valitsimella aaltoalueeksi **FM** tai **MW**.
- Käännä **TUNING** radiokanavan valitsemiseksi.

Hyödyllisiä vinkkejä:

Vastaanoton parantamiseksi

- Kun on kysymys **FM**-kanavasta, vedä ulosvedettävä antenni täyteen pituuteensa. Kallistele ja kääntelet antennia. Vähennä sen pituutta, jos signaali osoittautuu liian voimakkaaksi.
- For **MW**, the set uses a built-in antenna. Direct this antenna for best reception by turning the whole set.

MP3 TIETOJA

Musiikkikompressioteknologia MP3 (MPEG Audio Layer 3) vähentää audio CD-levyn digitaalisen datan määrän huomattavasti säilyttäen samalla CD-tyypin äänenlaadun.

- **Kuinka hankkia musiikkitiedostoja:** Joko tallentamalla musiikkia laillisesti internetistä tietokoneesi kovalevylle tai luomalla musiikkia omista audio CD-levyistäsi. Tätä varten, aseta audio CD-levy tietokoneesi CD-ROM-laitteeseen ja siirrä musiikki käyttämällä tähän tarkoitukseen sopivaa purkuohjelmaa. Hyvän laadun saavuttamiseksi suosittelemme 128 kbps tai tätä korkeampaa bitinopeutta MP3 musiikkitiedostojen luomiseksi.
- **Kuinka valmistaa CD-ROM-levy MP3 tiedostoilla:** Käytä tietokoneesi CD poltinta äänittääksesi ("polttaaksesi") musiikkitiedostoja kovalevyltäsi CD-ROM -levylle.

Hyödyllisiä vihjeitä:

- Varmista, että MP3 tiedostonimet päättyvät .mp3.
- Albumeiden/kansioiden määrä: maksimi 99
- Kappaleiden/raitojen määrä: maksimi 400
- Toistettavien musiikkitiedostojen määrä riippuu tiedostonimen pituudesta. Lyhyet tiedostonimet sallivat useamman tiedoston käytön.

CD-levyn toisto

Tämä CD-soitin toistaa audiolevyjä mukaan lukien CD-R ja CD-RW ja MP3-CD. Älä yritä toistaa seuraavia levyjä: CD-ROM, CDi, VCD, DVD tai tietokone CD.

TÄRKEÄÄ!

- **Jotkin levy-yhtiöt käyttävät CD-levyissä tekijänoikeuksia suojaavia tekniikoita. Tämä tuote ei ehkä pysty toistamaan tällaisia levyjä.**
 - Älä yritä toistaa seuraavia levyjä: DRM suojatut WMA tiedostot.
- 1 Säädä **lähteenvalitsin** asentoon **CD**.
 - 2 Aukaise CD-soittimen kansi **OPEN/CLOSE**-näppäimellä. Asenna CD tekstipuolen ollessa ylöspäin ja paina CD-pesän kantta kevyesti sen sulkemiseksi.
→ Näytölle ilmestyy -- ja myöhemmin myös kaikkien kappaleiden kokonaismäärä.

- 3 Paina ►**II** laitteella toiston käynnistämiseksi.
- 4 Tauota toisto, Painamalla ►**I**.
→ Näyttö: ► ja nykyisen raidan numero vilkkuvat. (Katso [2])
- 5 Painamalla ►**II** uudelleen jatka toistoa,.
- 6 Pysäytä toisto, Painamalla ►**I**.

Hyödyllisiä vinkkejä:

CD-levyn toisto pysähtyy, kun:

- avaat CD-pesän;
- valitset äänilähteeksi **FM, MW** tai **TAPE**;
- CD-levy on toistettu loppuun.

Eri kaistan valinta

- Paina laitteella ►►, ◀◀ kerran tai toistuvasti, kunnes haluttu kaistannumero ilmestyy näyttöön.
MP3-CD/WMA vain: Löytääksesi MP3 kappaleen voit ensin painaa **ALBUM +** valitaksesi halutun albumin.
→ ALBUM (Albumi) ja valittu albumin numero tulevat näkyviin ja vilkkuvat hetken. (Katso [3]).
- I keskeytys/pysäytysasennossa paina ►**II** toiston käynnistämiseksi.

Tietyn kohdan valitseminen kaistan puitteissa

- 1 Toiston aikana paina ja pidä painettuna ◀◀ / ►►.
→ CD-levy toistetaan suurella nopeudella ja alhaisella äänenvoimakkuudella.
- 2 Kun tunnistat haluamasi kohdan, vapauta painike ◀◀ / ►►.
→ Normaali toisto jatkuu.

Hyödyllisiä vinkkejä:

- Kun suoritat etsintää viimeisen kappaleen sisällä ja saavut viimeisen kappaleen loppuun, CD siirtyy pysäytystilaan.

Kaistanumeroiden ohjelmointi

Voit tallentaa haluamaasi jaksoon enintään 20 raitaa (MP3: 10 raitaa). Voit tallentaa saman raidan useammin kuin kerran.

- 1 Aktivoi ohjelmointi painamalla **PROG** pysäytysasennossa.
→ Näyttö: $\overline{P} \overline{D} \overline{I}$ osoittaa ohjelman aloituksen. **PROG** vilkkuu. (Katso [4])
- 2 Valitse haluamasi kappaleen numero painamalla ◀◀ tai ►►.
MP3-CD/WMA vain: Löytääksesi MP3 kappaleen voit ensin painaa **ALBUM +** valitaksesi halutun albumin.
→ ALBUM (Albumi) ja valittu albumin numero tulevat näkyviin ja vilkkuvat hetken. (See [3]).
- 3 Tallenna haluamasi kappaleen numero painamalla **PROG**.
→ Näytöllä: $\overline{P} \overline{D} \overline{I}$ osoittaen seuraavan käytettävissä olevan ohjelmapaikan.
- 4 Toista vaiheet 2 ja 3 kaikkien haluamiesi kappaleiden tallentamiseksi tällä tavalla.
- 5 Ohjelmasi toistamiseksi paina ►**II**.
→ "PROG" näkyy näytössä.

Hyödyllisiä vinkkejä:

- Jos yrität tallentaa yli 20 raitaa (MP3: 10 raitaa), yhtään raitaa ei voi tallentaa ja näytössä vilkkuu - - - .

Ohjelman ylipyyhkiminen

Voit pyyhkiä ohjelman pois:

- painamalla ► (kahdesti toiston aikana tai kerran stop- asennossa);
- valitsemalla äänilähteeksi **FM, MW** tai **OFF**;
- avaamalla CD-pesän luukun;
- Näyttö: **PROG** häviää.

Eri soittotilojen valitsemisen (Katso [5], [6])

Voit valita ja vaihdella erilaisia toistotiloja ennen toistoa tai toiston aikana ja yhdistää tilat **PROGRAM**.

REPEAT – toistaa senhetkisen kappaleen jatkuvasti.

REPEAT ALL – toistaa koko CD:n/ ohjelman.

SHUFFLE – Laikki kappaleet toistetaan satunnaisessa järjestyksessä.

- 1 Toistotilan valitsemiseksi paina **MODE** kerran tai useammin.
→ Näytössä näkyy valittu tila.
- 2 Paina ►**II** toiston käynnistämiseksi pysäytysasennossa oltaessa.
→ Levyn toisto alkaa automaattisesti muuttaman sekunnin kuluttua satunnaistoiston valitsemisesta.
- 3 Normaalin toiston valitsemiseksi paina **MODE** toistuvasti, kunnes eri tilat eivät näy enää näytössä.
– Voit painaa myös ► toistotilan peruuttamiseksi.

Hyödyllisiä vinkkejä:

- Satunnaistoisto ei ole käytettävissä ohjelmointitilassa.

CD-soittimen ja CD-levyn käsittely

- CD-soittimen linssiin ei saa koskea!
- Ympäröivän lämpötilan äkilliset muutokset voivat aiheuttaa kosteutta ja CD-soittimen linssin höyrystymisen. CD-levyn toisto ei ole tällöin mahdollista. Älä yritä puhdistaa linssiä, vaan jätä laite lämpimään ympäristöön, kunnes kosteus pääsee haihtumaan.
- Käytä vain digitaalisia CD-audiolevyjä.
- Muista aina sulkea CD-pesän luukku pitämään CD-pesä pölyttömänä. Puhdista pesä käytämällä pehmeää, kuivaa kangaspalasta.
- CD-levyn nostamiseksi sen kotelosta paina sen keskistä samalla CD-levyä nostaen. Muista aina ottaa CD-levy esille sen reunasta nostamalla ja naarmuuntumisen ja pölyntymisen estämiseksi aseta se takaisin sen koteloon käytön jälkeen.
- CD-levy puhdistetaan pyyhkimällä suoraan keskeltä reunaan kohti pehmeätä, nukkaamatonta kangaspalasta käyttämällä. Älä käytä minkäänlaisia puhdistusaineita, sillä ne voivat vahingoittaa levyä.
- Älä koskaan kirjoita CD-levylle äläkä kiinnitä siihen minkäänlaisia tarroja.

Varotoimia & Yleishuolto

- Aseta laite kovalle ja tasaiselle pinnalle niin että järjestelmä ei pääse kallistumaan.
- Kun laitteen virta katkaistaan irrottamalla pistoke tai laitteen katkaisimesta, laite on helppo ottaa uudelleen käyttöön.
- Älä altista laitetta, paristoja, CD-levyjä tai kasetteja kosteudelle, sateelle, hiekalle tai lämpölaitteiden tai auringonpaisteen aiheuttamalle liialliselle lämmölle.
- Älä peitä laitetta. Riittävä ilmanvaihto - vähintään 15 cm rako ilmareikien ja ympärillä olevien pintojen välillä - on välttämätöntä kuumentumisen estämiseksi.
- Laitteen mekaaniset osat sisältävät itsevoiteluvia laakereita eikä sitä saa öljytä tai voidella.
- Käytä laitteen puhdistamisessa pehmeätä, hivenen kostutettua käämiskäpalasta. Älä käytä puhdistusaineita, jotka sisältävät spritää, ammoniakkia, benseeniä tai hankausaineita, sillä ne voivat vahingoittaa koteloa.
- Laitetta ei saa altistaa tippuville tai roiskuille nesteille.
- Ilmanvaihtoa ei pidä sulkea peittämällä ilmanvaihtoaukkoja esineillä kuten sanomalehdet, pöytäliinat, verhot jne.
- Paljaita liekkien lähteitä, kuten sytytettyt kynttilät, ei saa asettaa laitteen päälle.
- Akkuja tai paristoja (asennettu) ei saa altistaa korkeille lämpötiloille, esimerkiksi auringonvalolle tai tulelle.
- Nesteillä täytettyjä esineitä, kuten maljakoita, ei saa sijoittaa laitteen päälle.

Vianhaku

Vian ilmetessä tarkista ensin alla luetellut seikat ennen laitteen viemistä korjattavaksi. Jos et pysty ratkaisemaan ongelmaa näitä vihjeitä noudattamalla, ota yhteys myyntiliikkeeseen tai huoltokeskukseen.

VAROITUS: Älä avaa tätä laitetta, sillä vaarana on sähköiskun saaminen. Älä ryhdy missään tapauksessa korjaamaan laitetta itse, muuten takuu mitätöidään.

Ongelma

- Mahdollinen syy
- Korjaustoimenpide

Ei ääntä/tehoa

- Ei ole säädetty äänenvoimakkuustoimintoa VOLUME
- Säädi VOLUME
- Sähköjohtoa ei ole liitetty kunnolla
- Liitä sähköjohto kunnolla
- Paristot tyhjiä/ asennettu väärin
- Asenna (uudet) paristot oikein
- Kuulokkeet ovat liitettyinä laitteeseen
- Kytke irti kuulokkeet
- CD sisältää ei-audio tiedostoja
- Paina ◀◀ , ▶▶ kerran tai useammin hypätäksesi yli CD-audiokappaleeseen datatiedoston sijasta.

Näyttö ei toimi asianmukaisesti/ säätimet eivät reagoi niitä painettaessa

- Sähköstaattinen purkaus
- Katkaise virta ja irrota sähköjohto pistorasiasta. Uudelleenkytke muutaman sekunnin kuluttua.

Voimakasta radion huminaa tai häiriöitä

- Sähköisiä häiriöitä: laite on liian lähellä televisiota, videonauhuria tai tietokon
- Siirrä laite kauemmaksi.

Huono radion kuuluvuus

- Heikko radiosignaali
- FM: säädi FM-teleskoopiantenni

no -merkkivalo

- Ei ole asennettu CD-levyjä
- Asenna CD-levy
- CD-levy pahoin naarmuuntunut tai likainen
- Vaihda/puhdista CD, ks. osaa Huoltotoimet
- Laserlinssi höyrystynyt
- Odota, kunnes linssi kirkastuu
- CD-R (kertaalleen kirjoitettava CD) on tyhjä tai ei viimeistely / CD-RW (uudelleen kirjoitettava CD) on sisällä
- Käytä viimeistelyä CD-R-levyjä (kertaalleen kirjoitettava CD) tai vain sopivia CD-audiolevyjä

Huomaa:

Jotkin levy-yhtiöt käyttävät CD-levyissä tekijänoikeuksia suojaavia tekniikoita. Tämä tuote ei ehkä pysty toistamaan tällaisia levyjä.

CD-levy hyppää kaistojen yli

- CD-levy on vahingoittunut tai likainen
- Vaihda tai puhdista CD-levy
- shuffle tai program toiminto on aktivoituna
- Kytke irti shuffle / program toiminto.

Huomaa: Pahoin naarmuuntunut tai likainen levy ei välttämättä toimi kunnolla.

Ääni ylihyppää MP3-toiston jälkeen

- MP3-tiedosto suoritettu pakkaustasolla, joka on yli 320 kbps
- Käytä alhaisempaa pakkaustasoa CD-raitojen nauhoittamiseksi MP3-formatointiin
- CD-levy on vahingoittunut tai likainen
- Vaihda tai puhdista CD-levy

Ympäristöön liittyvää informaatiota

Kaikki tarpeeton pakkausmateriaali on jätetty pois. Pyrkimyksenämme on ollut saada pakkausmateriaali helposti erotettavaksi kahdeksi materiaaliksi: pahvi (laatikko) ja polyeteeni (pussit, suojaava vaahtomuovi).

Ostamasi laite on valmistettu materiaaleista, jotka voidaan kierrättää, jos sen hajotus annetaan asiaan erikoistuneen organisaation tehtäväksi. Ota huomioon paikalliset pakkausmateriaalien, tyhjentyneiden paristojen ja vanhojen laitteiden hävitystä koskevat säännökset.

Vanhan tuotteen hävittäminen

Tuotteesi on suunniteltu ja valmistettu korkealuokkaisista materiaaleista ja komponenteista, jotka voidaan kierrättää ja käyttää uudell.

Kun tuotteessa on tämä ylivedetyn pyörillä olevan roskakorin symboli, tuote täyttää Euroopan Direktiivin 2002/96/EC.



Ole hyvä ja etsi tieto lähimmästä erillisestä sähköllä toimivien tuotteiden keräysjärjestelmästä.

Toimi paikallisten sääntöjen mukaisesti äläkä hävitä vanhaa tuotetta normaalin kotitalousjätteen joukossa. Tuotteen oikeanlainen hävittäminen auttaa estämään mahdolliset kielteiset vaikutukset ympäristölle ja ihmisten terveydelle.

Luokan 1 laserlaite

Varoitus! Laitteen käyttäminen muulla kuin tässä käyttöohjeessa mainitulla tavalla saattaa altistaa käyttäjän turvallisuusluokan 1 ylittävälle näkymättömälle laser säteilylle. Oikeus muutoksiin varataan. Laite ei saa olla alttiina tippu- ja roiskevedelle. Oikeus muutoksiin varataan. Laite ei saa olla alttiina tippu- ja roiskevedelle.

Kuulon suojaaminen

Kuuntele kohtalaisella äänenvoimakkuudella

- Kuulokkeiden käyttäminen pitkään kovalla äänenvoimakkuudella saattaa vahingoittaa kuuloa. Tämä laite saattaa tuottaa kovia ääniä, jotka voivat jopa alle minuutissa aiheuttaa ihmiselle pysyviä kuulovaurioita. Korkeammat äänenvoimakkuudet on tarkoitettu huonokuuloisten käyttöön.
- Ääni saattaa olla harhaanjohtava. Ajan mittaan kuulo mukautuu korkeisiin äänenvoimakkuuksiin. Pitkäkestoisen kuuntelun jälkeen normaalilta kuulostava äänenvoimakkuus saattaa olla liian voimakas ja kuulolle vahingollinen. Voit estää tämän asettamalla äänenvoimakkuuden turvalliselle tasolle ennen kuuntelua ja pitää sen tällä tasolla.

Turvallisen äänenvoimakkuuden asettaminen:

- Aseta äänenvoimakkuuden säädin alimmalle tasolle.
- Lisää äänenvoimakkuutta vähitellen, kunnes kuulet äänen selkeästi ja häiriöttä.

Kuuntele kohtuullisia aikoja:

- Pitkäaikainen kuunteleminen tavallisella, "turvallisellakin" äänenvoimakkuudella saattaa vahingoittaa kuuloa.
- Käytä laitteita oikein ja pidä riittävästi taukoja.

Noudata kuulokkeiden käytössä seuraavia ohjeita.

- Kuuntele kohtuullisella äänenvoimakkuudella kohtuullisia aikoja.
- Älä lisää äänenvoimakkuutta kuulosi totuttua nykyiseen ääneen.
- Älä lisää äänenvoimakkuutta niin korkeaksi, ettet kuule, mitä ympärilläsi tapahtuu.
- Lopeta ja keskeytä kuunteleminen vaarallisissa tilanteissa.
- Älä käytä kuulokkeita ajaessasi moottoriajoneuvolla tai polkupyörällä tai käyttäessäsi skeittilautaa, sillä se saattaa vaarantaa liikenteen ja on monissa paikoissa laitonta.